

# J.J. Middle East Holding ApS i likvidation

CVR-nr. 28 85 56 13

## Årsrapport

1. juli 2012 - 30. juni 2013

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 17. december 2013.

---

Jens-Jørgen Højer Mathiensen  
Dirigent

BUUS JENSEN I/S  
Lersø Parkalle 112  
2100 København Ø  
CVR 1611 9040

T +45 3929 0800  
F +45 3929 3088  
w [www.buusjensen.dk](http://www.buusjensen.dk)

*An independent member firm of  
Moore Stephens International Limited*  
**MOORE STEPHENS**

Medlem af:  
 **RevisorGruppen Danmark**

## **Indholdsfortegnelse**

---

	<b><u>Side</u></b>
<b>Påtegninger</b>	
Ledelsespåtegning	1
Den uafhængige revisors erklæringer	2
<b>Ledelsesberetning</b>	
Selskabsoplysninger	4
Ledelsesberetning	5
<b>Årsregnskab 1. juli 2012 - 30. juni 2013</b>	
Anvendt regnskabspraksis	6
Resultatopgørelse	8
Balance	9
Noter	11

## **Ledespåtegning**

---

Direktionen har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 1. juli 2012 - 30. juni 2013 for J.J. Middle East Holding ApS i likvidation.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Jeg anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter min opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. juni 2013 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. juli 2012 - 30. juni 2013.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Holte, den 29. november 2013

### **Likvidator**

Jens-Jørgen Højer Mathiensen

## **Den uafhængige revisors erklæringer**

---

### **Til anpartshaveren i J.J. Middle East Holding ApS i likvidation**

#### **Påtegning på årsregnskabet**

Vi har revideret årsregnskabet for J.J. Middle East Holding ApS i likvidation for regnskabsåret 1. juli 2012 - 30. juni 2013, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

#### **Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

#### **Revisors ansvar**

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for selskabets udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

## **Den uafhængige revisors erklæringer**

---

### **Konklusion**

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. juni 2013 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. juli 2012 - 30. juni 2013 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

### **Udtalelse om ledelsesberetningen**

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

København, den 29. november 2013

### **BUUS JENSEN**

Statsautoriserede revisorer

Mogens Stiefler-Petersen

statsautoriseret revisor

## Selskabsoplysninger

---

<b>Selskabet</b>	J.J. Middle East Holding ApS i likvidation Elnasvej 10 2840 Holte
	CVR-nr.: 28 85 56 13
	Stiftet: 1. september 2006
	Hjemsted: Rudersdal
	Regnskabsår: 1. juli - 30. juni
<b>Direktion</b>	Jens-Jørgen Højer Mathiensen
<b>Revision</b>	Buus Jensen, statsautoriserede revisorer, Lersø Parkalle 112, 2100 København Ø

## **Ledelsesberetning**

---

### **Hovedaktivitet**

Selskabets formål er køb og salg af fast ejendom, handel, industri, rådgivning, finansiering og leasing samt inport, eksport, køb og salg af optioner, værdipapirer (Indenlandske og udenlandske) samt erhvervelse af selskaber i ind- og udland.

### **Usædvanlige forhold**

Der er ingen usædvanlige forhold i regnskabsåret.

### **Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold**

Årets resultat efter skat på 10.630 kr. Ledelsen anser årets resultat for tilfredsstillende.

### **Begivenheder efter regnskabsårets udløb**

Efter regnskabsårets afslutning er der ikke indtruffet begivenheder, som vil kunne forrykke selskabets finansielle stilling væsentligt. Selskabets forventes likvideret i kommende regnskabsår.

## Anvendt regnskabspraksis

---

Årsrapporten for J.J. Middle East Holding ApS i likvidation er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed.

Årsrapporten er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

### Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb. Herved fordeles kurstab og kursgevinst over aktivets eller forpligtelsens løbetid.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsregnskabet aflægges, og som vedrører forhold, der eksisterede på balancedagen.

## Resultatopgørelsen

### Finansielle poster

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renteindtægter og renteomkostninger, finansielle omkostninger ved finansiell leasing, realiserede og urealiserede kursgevinster og kurstab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af finansielle aktiver og forpligtelser samt rentetillæg og rentegodtgørelser ved skattebetaling. Finansielle indtægter og omkostninger indregnes med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

Udbytte fra kapitalandele i tilknyttede virksomheder indtægtsføres i det regnskabsår, hvor udbyttet dekklarerer.

## **Anvendt regnskabspraksis**

---

### **Skat af årets resultat**

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

### **Balancen**

#### **Finansielle anlægsaktiver**

##### **Kapitalandele i tilknyttede virksomheder**

Kapitalandele i tilknyttede virksomheder måles til kostpris. Er nettorealiseringsværdien lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

##### **Egenkapital - udbytte**

Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen. Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på generalforsamlingen.

##### **Gældsforpligtelser**

Andre gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører, tilknyttede og associerede virksomheder samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

## Resultatopgørelse 1. juli - 30. juni

---

<u>Note</u>	<u>2012/13</u>	<u>2011/12</u>
<b>Bruttotab</b>	<b>-27.090</b>	<b>-119.237</b>
<b>Driftsresultat</b>	<b>-27.090</b>	<b>-119.237</b>
Andre finansielle indtægter	1.341.355	4.352.765
Andre finansielle omkostninger	-1.303.635	-2.450.180
<b>Resultat før skat</b>	<b>10.630</b>	<b>1.783.348</b>
<b>Årets resultat</b>	<b>10.630</b>	<b>1.783.348</b>
<b>Forslag til resultatdisponering:</b>		
Overføres til overført resultat	10.630	1.783.348
<b>Disponeret i alt</b>	<b>10.630</b>	<b>1.783.348</b>

## Balance 30. juni

---

<b>Aktiver</b>		
<u>Note</u>	<u>2013</u>	<u>2012</u>
<b>Anlægsaktiver</b>		
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder	22.956.894	21.657.447
Finansielle anlægsaktiver i alt	<u>22.956.894</u>	<u>21.657.447</u>
<b>Anlægsaktiver i alt</b>	<b><u>22.956.894</u></b>	<b><u>21.657.447</u></b>
<b>Omsætningsaktiver</b>		
Andre tilgodehavender	477	0
Tilgodehavender i alt	<u>477</u>	<u>0</u>
Værdipapirer	62.964	67.840
Værdipapirer i alt	<u>62.964</u>	<u>67.840</u>
Likvide beholdninger	30.146	15.081
<b>Omsætningsaktiver i alt</b>	<b><u>93.587</u></b>	<b><u>82.921</u></b>
<b>Aktiver i alt</b>	<b><u>23.050.481</u></b>	<b><u>21.740.368</u></b>

## Balance 30. juni

---

<b>Passiver</b>		
<u>Note</u>	<u>2013</u>	<u>2012</u>
<b>Egenkapital</b>		
2 Anpartskapital	125.000	125.000
3 Overført resultat	-114.370	-125.000
<b>Egenkapital i alt</b>	<b><u>10.630</u></b>	<b><u>0</u></b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		
Leverandører af varer og tjenesteydelser	10.000	100.000
Gæld til tilknyttede virksomheder	23.028.360	21.638.877
Anden gæld	1.491	1.491
Kortfristede gældsforpligtelser i alt	<u>23.039.851</u>	<u>21.740.368</u>
<b>Gældsforpligtelser i alt</b>	<b><u>23.039.851</u></b>	<b><u>21.740.368</u></b>
<b>Passiver i alt</b>	<b><u>23.050.481</u></b>	<b><u>21.740.368</u></b>
<b>Nærtstående parter</b>		

## Noter

---

	<u>2012/13</u>	<u>2011/12</u>
<b>1. Kapitalandele i dattervirksomheder</b>		
Kostpris 1. juli 2012	<u>0</u>	<u>6</u>
<b>Kostpris 30. juni 2013</b>	<u><b>0</b></u>	<u><b>6</b></u>
Nedskrivning af kapitalandel	<u>0</u>	<u>-6</u>
<b>Nedskrivninger 30. juni 2013</b>	<u><b>0</b></u>	<u><b>-6</b></u>
<b>2. Anpartskapital</b>		
Anpartskapital 1. juli 2012	<u>125.000</u>	<u>125.000</u>
	<u><b>125.000</b></u>	<u><b>125.000</b></u>
<b>3. Overført resultat</b>		
Overført resultat 1. juli 2012	-125.000	-1.908.348
Årets overførte overskud eller underskud	<u>10.630</u>	<u>1.783.348</u>
	<u><b>-114.370</b></u>	<u><b>-125.000</b></u>
<b>4. Nærtstående parter</b>		
<b>Ejerforhold</b>		
Følgende er noteret i selskabets fortegnelse som ejer af minimum 5 % af stemmerne eller minimum 5 % af selskabskapitalen:		
J.M. GIC/Global Investment Company Holding ApS i likvidation, Elnasvej 10, 2840 Holte		
Investment Holding Company ApS i likvidation, Elnasvej 10, 2840 Holte		